



## SSI para No Ciudadanos

SSI For Noncitizens

SSI es un programa federal que da beneficios mensuales a personas de bajos ingresos. Para obtener SSI, usted tiene que ser mayor de 65 años o tener una discapacidad tal que no pueda trabajar. Hay más reglas y límites si usted no es ciudadano. Aunque usted esté en los Estados Unidos de manera permanente y legal y tenga por lo menos 65 años o esté discapacitado, es posible que no pueda obtener SSI.

**Para obtener SSI como persona que no es ciudadana, usted tiene que pertenecer a una de estas 3 categorías de inmigración:**

1. Usted es indio americano nacido en Canadá
2. Usted obtiene SSI en base a una solicitud presentada antes del 1 de enero de 1979

**O**

3. Usted es un no-ciudadano "**calificado**"

### ¿Cómo sé si soy un no-ciudadano "calificado"?

Si usted

- tiene una tarjeta de residencia (**green card**) y fue admitido legalmente para la residencia permanente en virtud de la Ley de Inmigración y Nacionalidad (*Immigration and Nationality Act - INA*).
- es un "refugiado." (Esto incluye si usted es "Amerasiático" y su padre fue ciudadano estadounidense en el sudeste de Asia durante los años de la guerra de Vietnam, si es de Cuba o Haití, o si es un Inmigrante Especial Afgano o Iraquí).
- se le ha **concedido asilo**.
- ha sido puesto en **libertad condicional** en los Estados Unidos por lo menos un año.
- se les ha concedido la **suspensión de la deportación** o la **cancelación de la expulsión**.
- se le ha concedido una **Visa T** como víctima de tráfico grave.
- se le ha dado el estatus de **inmigrante maltratado**.

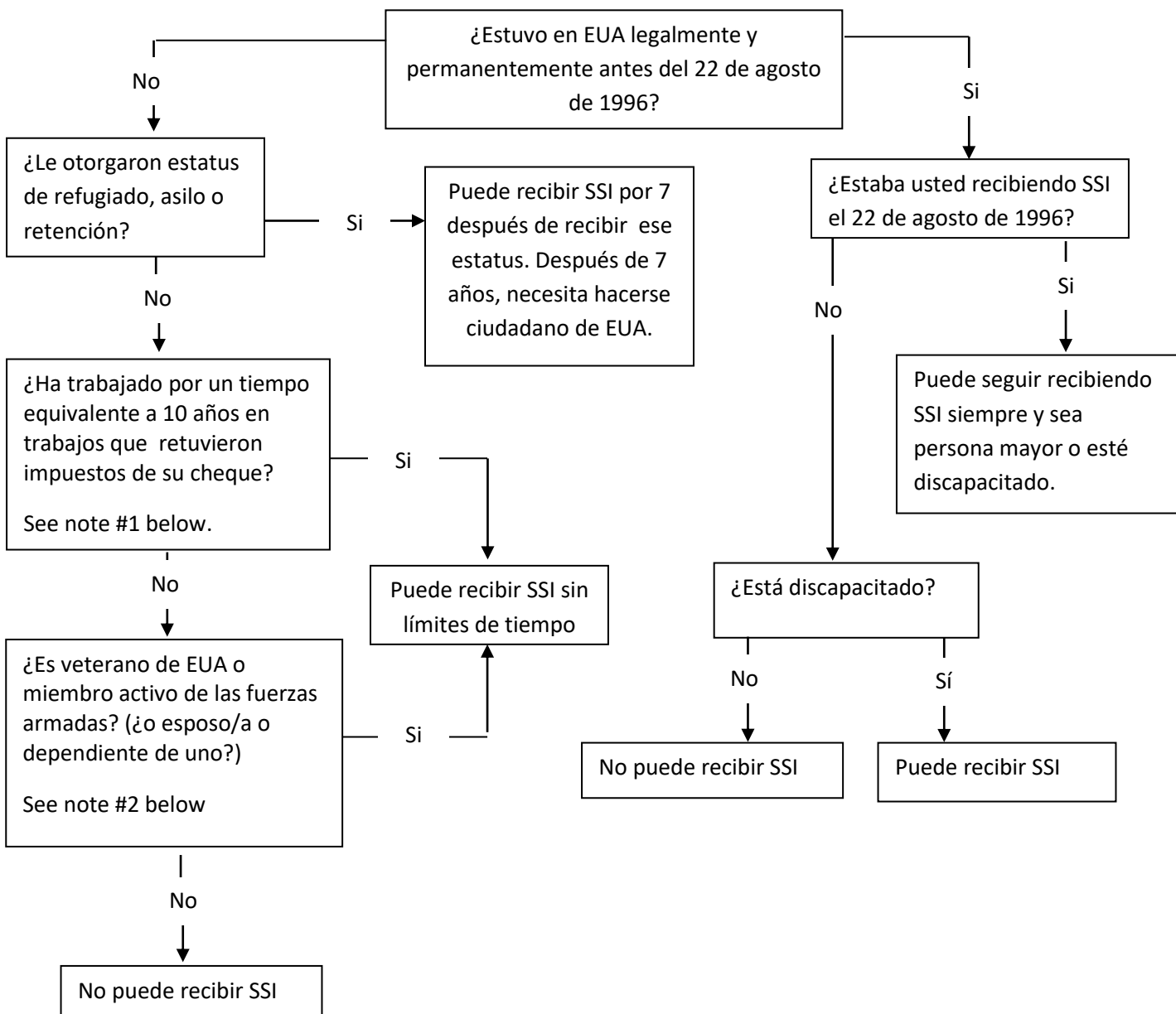
Entonces usted es un no-ciudadano calificado.

Si usted no pertenece a una de estas categorías, no puede obtener SSI.

Si usted se encuentra en una de estas categorías, todavía tiene que cumplir con los estrictos requisitos de residencia. Vea el siguiente diagrama de flujo para ver si puede obtener SSI.

Si tiene preguntas sobre SSI y los no ciudadanos, comuníquese con su oficina local de ayuda legal.

**Bien, estoy en una de las categorías de inmigración de la página 1. ¿Puedo obtener SSI?**



**Nota #1 - Tiempo de Trabajo:** El tiempo que su cónyuge pasa trabajando cuenta como su tiempo de trabajo. Si inmigró cuando era niño, se puede contar el tiempo de trabajo de sus padres cuando era menor de edad. Puede ser complicado. SSA le ayuda a calcular el tiempo de trabajo.

No se puede contar el tiempo de trabajo de ningún mes después del 31 de diciembre de 1996 si ese mes recibió beneficios públicos (AFDC, Estampillas para alimentos, SNAP, MA o MFIP). Hable con el SSA o con un abogado para obtener más detalles.

**Nota #2 – Soldados Hmong y veteranos con patrocinadores:**  
 Los soldados Hmong que lucharon con la CIA en la guerra de Vietnam no son "veteranos de EUA" bajo la ley de EUA.

Si usted es un veterano o miembro activo de las fuerzas armadas que llegó a los Estados Unidos a través de la petición de un pariente después del 12 de diciembre de 1997, los ingresos y bienes de su patrocinador y el cónyuge de su patrocinador se cuentan como si fueran suyos. Eso podría ponerlo sobre el límite para poder obtener SSI. Pero, si no tiene comida y vivienda porque su patrocinador no lo mantiene, puede obtener beneficios. También podría obtener beneficios si ha sido maltratado/a por su cónyuge o padre/madre, si ya no vive con su agresor y si su necesidad de beneficios se debe al maltrato.